

52 C. H. SNELLMAN — J. V. SNELLMAN 25.IV 1826
HUB, JVS handskriftssamling

Palo d. 25 April 1826.

Min Kära Son!

Dit kärkomna bref af Februarii ämnade jag genast besvara men yppades ej då någon Stads resa på lång tid: sedan hafver det lämnat dag ifrån dag under de många bestyr som här uptaga tiden. Jag förundrade ej at dina planer slogo felt såsom grundade på en oredig Corporations afgörning, men tror at det blifver alt godt med tiden allenast Du gör Dig förtjent af Försynen Din hälsa bekymrade mig mest men hoppas Diet och Vår luft förbättrat den., 10

At lätta Dit humeur kunde en Remisse vara det säkraste, hvarpå jag äfven tenckt, men nu för närvarande under andra utgifter måste jag betala öfver 30 R(iks)d(ale)r plikt för Bränvins pannan (som blef ock Condemned uti Hofrätten.) och således ur ståndsst at utan olägenhet Assistera Dig men uti begynnelsen af Junii far jag till G(aml)aCarleby sedan Tjärdalen blifvit bränd, och tager någon utväg. Låt nu höra hvart Du skall hamna till sommaren.

Albert var illa sjuk i vintras för tänder, men är nu åter rask, eljest hafver vi alla njutit god hälsa. Åen gick up just till Påsk och sedan har vi, fått något fisk; mit enda nöjsamma tidsfördrif är at rida på Ängen och se efter fördämningarne, som jag hoppas skola göra betydlig nytta. 20

Af Tidning(arne) har jag sedt at både Tawastehus och Ekenäs äro besatta med Ordinarie Lärare: nu vore väl Condition det förmånligaste för Dig tils vidare. Baron Stromberg har varit borta hela wintren, och litet hafva vi umgåts med Caléns.

Skrif nu snart några ord; äfven huru Kjemmer går fram, och var kärt hälsad af oss alla och Din

Hulda Far
C. H. S:n, 30

Flickorne och Mamma hafva Wäfvit klädningar åt sig med stor brådska Wi stiga up kl. 4 hvar morgon.

53 PRO EXERCITIO I LATINSKA SPRÅKET 17.IV 1827
HUB, JVS handskriftssamling

Utilitas quoties pugnare videtur honesto,
Ne dubitare quidem fas est, quin vincat honestas. 40

Muretus.

Quemadmodum omnes corpore ad centrum versus terræ vi naturæ trahimur, sic etiam omnes animo, felicitatem ultimum, quo omnia referantur, finem habentes, ad illam expetendam studio nobis insito adducimur. Nos vero tantum virtutem honestatemque sequentes ducem ad felicitatem posse pervenire, ratum fecit experientia omnique liberavit dubitatione., Quoniam vero homo, affectibus animi agitatus, haud raro erroribus fit obnoxius, mirum equidem minime est, omnes nec felicitatem habere eandem, nec eandem illius consequendæ sequi viam. Inde sequitur ut homines sæpe, honestate omissa, in finem felicitati plane alienum tendentes, illam huic, ideoque utilitati suæ, contrariam judicent. Num vero, duabus patentibus viis, quarum altera petit metam altera frustra illam quærit, quænam præoptanda cuiquam suspensum incertumque pendere fas sit! 50

Honestum igitur, uti per se veræ nostræ favens utilitati, omnibus commodis ei repugnantibus anteponendum judicare haud dubito.

pro Exercitio die XVII Aprilis MDCCCXXVII.

a
Johannes Vilh. Snellman
Ostrobotniensi.

10

54 C. A. SNELLMAN — J. V. SNELLMAN 26.IX 1827
HUB, JVS handskriftssamling

GCarleby d. 26 Sept. 1827.

Herr Joh. Wilh. Snellman
Åbo.

Älskade Bror

20

Du har soledes för andra gongen varit åskådare till En den Rysligaste (***) världen. dett är nu för första gongen sedan vår (***) som jag låter höra af mig i anseende därtill att jag haft dubbelt mer att göra af den orsak att vi nu endast varit 2: och 2:ne skepps Byggnader därtill bönder: och andra fartyg so att jag Både i vintras och i somras varit så betungad med göromål att jag knapt fått Eta eller såva men dett hör ei till ändamålet med mit bref; som du vet att pappa seglade Ut (***) Elsineur i somras så fortsätter han Resan, och lär knapt hinna hem i höst: i afton har jag skrivit både hem och till pappa på Elsineur: i dag var jag på gatan vid *** och Träffade i dett samma se en student N. B. Främmande jag hvarken hvet hvad han heter eller hvar i från han är men jag gick till honom

30

bockade mig och fågte om han kenner dig varpå han svarade att du bodde på Landett och hade hopp om Conditjon: Jag trodde för Ut att du skulle komma Hemm men nu i anledning Af denna Underrättelse får jag nöjet till skriva dig i Åbå mest för att Underrätta dig dett jag haft Bref af Bror Christjan från Lifverpol. Brevet var daterat den 28 Junij 1827 och adressen till pappa men jag kände stilt och Bröt alt så Upp brevet. hvar i jag Anmärkt dett han seglat från Amirica och Nevyork i vintras (***) han varit i Haverdegras men har ei haft tillfälle att kunna skriva hem med

40

nogon sedan han gick har han ei varit i Europa För än nämde tid: han har skrivver han seglat mellan America Ostindien och Brasiljen och i näste sommar Lofvar han komma hem. hans Bref har jag Cupierat och skikkat originalet hem och Coupia åt pappa på Elsineur om du vill Skriva till pappa på ElsinEur (***) honom nog där inga nyheter har jag att berätta dig: icke heller har jag haft Bref På lång tid hem i från med Broderlig kärlek

Teknar din ömma
Broder
August.

50

Om du känner Carlenjus som är hos Handelsman Bärj så skall jag säga dig dett jag nu fördrifver Aftnarna att Läsa i Lag med honom i de böcker du Anvist mig i ditt förra Bref

Densamme,

P. S. Du lär väl kunna se Utan att jag säger a(t) jag har slarvat.